TÒA ÁN NHÂN DÂN **THÀNH PHỐ M** **TỈNH TIỀN GIANG** Số: 24/2023/QĐST-DS	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc** M, ngày 08 tháng 05 năm 2023

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 28 tháng 04 năm 2023 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số 43/2023/TLST-DS ngày 15 tháng 02 năm 2023.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó

QUYẾT ĐỊNH:

1. **Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự**:

* **Nguyên đơn: Ngân hàng TMCP S**.

Trụ sở: N, Phường T, Quận B, TP Hồ Chí Minh.

Người đại diện theo pháp luật của Ngân hàng TMCP S: Bà **Nguyễn Đức Thạch D** – Chức vụ: Tổng Giám đốc Ngân hàng TMCP S;

Người đại diện theo ủy quyền của Ngân hàng TMCP S: Có ông **Nguyễn Văn G** – Giám đốc Ngân hàng TMCP S chi nhánh Tiền Giang là người đại diện theo ủy quyền, theo văn bản ủy quyền số 3270/2022/QĐ - PL ngày 26/12/2022 của Tổng Giám đốc Ngân hàng TMCP S;

Ông **Nguyễn Văn G** ủy quyền cho ông **Nguyễn Quốc S –** Chuyên viên quản lý nợ - Chi nhánh Tiền Giang (Giấy ủy quyền ngày 03/02/2023);

Địa chỉ: Số Đ, Phường H, TP M, tỉnh Tiền Giang.

* **Bị đơn**: Bà **Nguyễn Thị Thanh Th**, sinh năm 1957;

Địa chỉ: N, ấp M, xã P, TP M, tỉnh Tiền Giang.

2. **Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau**:

Đại diện theo ủy quyền của Ngân hàng TMCP S và bà Nguyễn Thị Thanh Th thỏa thuận thống nhất bà Nguyễn Thị Thanh Th còn nợ Ngân hàng TMCP S số tiền 39.264.096 đồng (trong đó gồm dư nợ gốc là 33.398.093 đồng; tiền lãi quá hạn tạm tính đến ngày 28/04/2023 là 5.866.003 đồng). Hai bên thống nhất phương thức trả nợ cụ thể như sau:

+ Ngày 15/05/2023: Bà Nguyễn Thị Thanh Th trả cho Ngân hàng số tiền 39.264.096 đồng (trong đó gồm dư nợ gốc là 33.398.093 đồng; tiền lãi quá hạn tạm tính đến ngày 28/04/2023 là 5.866.003 đồng) là hoàn tất.

Kể từ ngày tiếp theo của ngày hòa giải 28/04/2023, bà Nguyễn Thị Thanh Th còn phải tiếp tục chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất mà các bên thỏa thuận trong hợp đồng cho đến khi thi hành án xong. Trường hợp trong hợp đồng tín dụng, các bên có thỏa thuận về việc điều chỉnh lãi suất cho vay theo từng thời kỳ của Ngân hàng cho vay thì lãi suất mà khách hàng vay phải tiếp tục thanh toán cho Ngân hàng cho vay theo quyết định của Tòa án cũng sẽ được điều chỉnh cho phù hợp với sự điều chỉnh lãi suất của Ngân hàng cho vay.

Về án phí: Bà Nguyễn Thị Thanh Th tự nguyện chịu 981.600 đồng án phí dân sự sơ thẩm. Do bà Nguyễn Thị Thanh Th có đơn xin miễn nộp án phí thuộc trường hợp người cao tuổi được quy định tại điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội nên bà Nguyễn Thị Thanh Th được miễn 50% của phần án phí dân sự mà bà Th phải chịu.

Bà Nguyễn Thị Thanh Th phải chịu 490.800 đồng là 50% của phần án phí dân sự còn lại.

Hoàn lại cho Ngân hàng TMCP S số tiền 885.000 đồng tạm ứng án phí theo biên lai thu tạm ứng án phí số 0023398 ngày 15 tháng 02 năm 2023 của Chi Cục thi hành án dân sự thành phố M, tỉnh Tiền Giang.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thoả thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

THẨM PHÁN

Nơi nhận:
- VKSND TP M, TG;
- Chi cục THADS TP M, TG;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ.

(Đã ký)

Võ Thị Thuận Thảo